

ת"פ (קריות) 9181-12-24 - מדינת ישראל נ' סיטוטאו דרסיה

ת"פ (קריות) 9181-12-24 - מדינת ישראל נ' סיטוטאו דרסיהשלוש קריות

ת"פ (קריות) 9181-12-24

מדינת ישראל

נגד

סיטוטאו דרסיה

בית משפט השלום בקריות

[05.05.2025]

כבוד השופטת בכירה טל תדמור-זמיר

החלטה

הדיון שהתקיים ביום 4.5.25 היה קבוע במקור לשעה 10:30, ברם בפועל התקיים מוקדם יותר, לבקשת ב"כ הנאשם.

לדיון התייצבו הנאשם ובאי כוחו מטעם הסנגוריה הציבורית, ביניהם עו"ד סולומון, שדובר את השפה האמהרית.

בנסיבות אלה, נשמטה מלפני בית המשפט העובדה כי לדיון זומן מתורגמן לשפה האמהרית.

המתורגמן, מר וורקו גברה, אכן התייצב לדיון בשעה המקורית (10:30) ומחמת טעות אנוש, שמו שורבב בתיק אחר,

שגם בו הנאשם דובר את השפה האמהרית (ת"פ 6886-11-23).

לאור האמור, רואה להבהיר כי המתורגמן התייצב לדיון בתיק דנן, בהתאם לזימון שקיבל במקור, ונכח באולם בית

המשפט בין השעות 10:30-11:12.

המזכירות תדאג לתשלום שכרו של המתורגמן, בהתאם לאמור לעיל.

ניתנה היום, ז' אייר תשפ"ה, 05 מאי 2025, בהעדר הצדדים.